



| I - IDENTIFICATION ET UTILISATION DU PRODUIT                                                                                                                                                                                                                                                         |        |                                                              |                 | MSDS ID: 0839  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|--------------------------------------------------------------|-----------------|----------------|
| <b>NOM DU PRODUIT:</b> RUB-R-KLEEN                                                                                                                                                                                                                                                                   |        |                                                              |                 |                |
| <b>UTILISATION:</b> Nettoyeur pour les pièces de caoutchouc des dispositifs de traite                                                                                                                                                                                                                |        |                                                              |                 |                |
| <b>FOURNISSEUR:</b><br>JohnsonDiversey Canada, Inc.<br>2401 Bristol Circle<br>Oakville Ontario, L6H 6P1, Canada                                                                                                                                                                                      |        | <b>NO. TÉLÉPHONE D'URGENCE:</b><br><br><b>1-800-668-7171</b> |                 |                |
| <b>CLASSIFICATION SIMDUT:</b> D2B E                                                                                                                                                                                                                                                                  |        | <b>MARQUE / SYNONYMES:</b> sans objet                        |                 |                |
| <b>FAMILLE CHIMIQUE:</b> Alcali                                                                                                                                                                                                                                                                      |        | <b>NOM CHIMIQUE:</b> sans objet                              |                 |                |
| II - INGRÉDIENTS DANGEREUX                                                                                                                                                                                                                                                                           |        |                                                              |                 |                |
| INGRÉDIENTS DANGEREUX                                                                                                                                                                                                                                                                                | % w/w  | CAS #                                                        | DL50 / CL50     | Voie / Espèces |
| Hydrate de sodium                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 60-100 | 001310-73-2                                                  | DLLo 500 mg/kg  | orl/lap        |
| Tripolyphosphate de sodium                                                                                                                                                                                                                                                                           | 3-7    | 007758-29-4                                                  | DL50 4100 mg/kg | orale/rat      |
| III - PROCÉDURES DE MANIPULATION ET DISPOSITION                                                                                                                                                                                                                                                      |        |                                                              |                 |                |
| <b>ÉQUIPEMENT DE PROTECTION PERSONNEL:</b>                                                                                                                                                                                                                                                           |        |                                                              |                 |                |
| <b>Gants:</b> Caoutchouc naturel, Néoprène ou Nitrile <b>Oculaire:</b> Lunettes de sécurité <b>Chaussures:</b> Au besoin                                                                                                                                                                             |        |                                                              |                 |                |
| <b>Respiratoire:</b> Masque anti-poussière approuvé de NIOSH <b>Autre:</b> Tablier de caoutchouc                                                                                                                                                                                                     |        |                                                              |                 |                |
| <b>PROCÉDURES DE MANIPULATION PARTICULIÈRES ET ÉQUIPEMENT:</b><br>Eviter d'en respirer les poussières. Le mélange rapide de ce produit avec de l'eau produit de la chaleur, et peut entraîner une ébullition dangereuse. Toujours ajouter ce produit à l'eau froide lentement et en mélangeant bien. |        |                                                              |                 |                |
| <b>EXIGENCES DE VENTILATION:</b><br>Échappement mécanique                                                                                                                                                                                                                                            |        |                                                              |                 |                |
| <b>INCOMPATIBILITÉ (matières à éviter):</b> Acides minéraux forts, aluminium et d'autres mous métaux.                                                                                                                                                                                                |        |                                                              |                 |                |
| <b>PROCÉDURES À SUIVRE EN CAS DE DÉVERSEMENT:</b><br>Balayer ou ramasser les matière pour la mise au rebut. Nettoyer la région de déversement à grande eau.                                                                                                                                          |        |                                                              |                 |                |
| <b>ÉLIMINATION DES RÉSIDUS:</b><br>Détruire conformément aux règlements municipaux, provinciaux et fédéraux.                                                                                                                                                                                         |        |                                                              |                 |                |
| <b>EXIGENCES D'ENTREPOSAGE ET D'EXPÉDITION:</b><br>Entreposer dans un endroit frais et sec à l'intérieur d'un récipient fermé .                                                                                                                                                                      |        |                                                              |                 |                |
| IV - PROPRIÉTÉS PHYSIQUES                                                                                                                                                                                                                                                                            |        |                                                              |                 |                |
| <b>APPARENCE/ODEUR:</b> Poudre blanche à gros grains                                                                                                                                                                                                                                                 |        |                                                              |                 |                |
| <b>GRAVITÉ SPÉCIFIQUE (g/cc):</b> 1,15                                                                                                                                                                                                                                                               |        | <b>pH:</b> (1%): 12,5 - 13,0                                 |                 |                |
| <b>TENSION DE VAPEUR (mmHg):</b> sans objet                                                                                                                                                                                                                                                          |        | <b>DENSITÉ DE VAPEUR (air=1):</b> sans objet                 |                 |                |
| <b>SEUIL OLFACTIF:</b> non disponible                                                                                                                                                                                                                                                                |        | <b>POINT D'ÉBULLITION:</b> sans objet                        |                 |                |
| <b>POINT DE CONGÉLATION:</b> sans objet                                                                                                                                                                                                                                                              |        | <b>POURCENTAGE DE VOLATILITÉ:</b> sans objet                 |                 |                |
| <b>SOLUBILITÉ DANS L'EAU:</b> soluble                                                                                                                                                                                                                                                                |        | <b>TAUX D'ÉVAPORATION (eau=1):</b> sans objet                |                 |                |
| V - PROPRIÉTÉS TOXICOLOGIQUES                                                                                                                                                                                                                                                                        |        |                                                              |                 |                |
| <b>EFFETS D'EXPOSITION AIGUE AUX MATIÈRES:</b>                                                                                                                                                                                                                                                       |        |                                                              |                 |                |
| <b>YEUX:</b> Corrosif. Peut causer une grave irritation. Peut causer un endommagement permanent si non traitée rapidement.                                                                                                                                                                           |        |                                                              |                 |                |
| <b>PEAU:</b> Corrosif. Peut causer une grave irritation. Peut causer un endommagement temporaire ou permanent si non traitée rapidement.                                                                                                                                                             |        |                                                              |                 |                |
| <b>INGESTION:</b> Corrosif. Peut causer une grave irritation au tube digestif. Peut causer un endommagement temporaire ou permanent si non traitée rapidement.                                                                                                                                       |        |                                                              |                 |                |
| <b>INHALATION:</b> Corrosif. En respirer les poussières peut entraîner une grave irritation respiratoire.                                                                                                                                                                                            |        |                                                              |                 |                |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                            |                                         |                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>DL50 (calculé):</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | > 500 mg/kg                                                                                                                                                                | <b>CL50 (calculé):</b>                  | non disponible                                                                                           |
| <b>AUTRES EFFETS TOXIQUES:</b> TLV-CL (hydroxyde de sodium) 2 mg/m3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                            |                                         |                                                                                                          |
| <b>EFFETS D'EXPOSITION CHRONIQUE AUX MATIÈRES:</b><br>non disponible                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                            |                                         |                                                                                                          |
| <b>VI - PREMIERS SOINS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                            |                                         |                                                                                                          |
| <b>YEUX:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Rincer les yeux à grande eau durant au moins 15 minutes tout en gardant les paupières ouvertes. Consulter un médecin sans tarder.                                          |                                         |                                                                                                          |
| <b>PEAU:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Rincer la région affectée à grande eau. Si une irritation développe, consulter un médecin.                                                                                 |                                         |                                                                                                          |
| <b>INGESTION:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Boire de grandes quantités d'eau. Ne jamais rien introduire dans la bouche d'une personne inconsciente. Ne pas provoquer le vomissement. Consulter un médecin sans tarder. |                                         |                                                                                                          |
| <b>INHALATION:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Emmener le malade prendre de l'air frais. En cas de difficultés respiratoires, consulter un médecin.                                                                       |                                         |                                                                                                          |
| <b>VII - DONNÉES SUR LES INCENDIES ET EXPLOSIONS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                            |                                         |                                                                                                          |
| <b>INFLAMMABLE:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Non                                                                                                                                                                        |                                         |                                                                                                          |
| <b>POINT D'ÉCLAIR, °C:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | sans objet                                                                                                                                                                 | <b>TEMPÉRATURE D'AUTO-ALLUMAGE, °C:</b> | non disp.                                                                                                |
| <b>MOYENS D'EXTINCTION:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Eau [x] Produits chimiques secs [x] Gaz carbonique [x] Mousse [x] Autre [ ]                                                                                                |                                         |                                                                                                          |
| <b>PROCÉDURES PARTICULIÈRES DE COMBAT D'INCENDIE:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Porter un appareil respiratoire.                                                                                                                                           |                                         |                                                                                                          |
| <b>PRODUITS DE COMBUSTION DANGEREUX:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | sans objet.                                                                                                                                                                |                                         |                                                                                                          |
| <b>SENSIBILITÉ EXPLOSIVE À:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | sans objet                                                                                                                                                                 |                                         |                                                                                                          |
| <b>VIII - DONNÉES SUR LA RÉACTIVITÉ</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                            |                                         |                                                                                                          |
| <b>STABILITÉ:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Stable [x] Instable [ ]                                                                                                                                                    |                                         |                                                                                                          |
| <b>CONDITIONS À ÉVITER:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Humidité élevée                                                                                                                                                            |                                         |                                                                                                          |
| <b>INCOMPATIBILITÉ (matières à éviter) :</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Acides, aluminium et autre et d'autres métaux.                                                                                                                             |                                         |                                                                                                          |
| <b>PRODUITS DE DÉCOMPOSITION DANGEREUX:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Produit de la chaleur au contact de l'acide. Le contact aux métaux souples forme un gaz hydrogène inflammable.                                                             |                                         |                                                                                                          |
| <b>REACTIVITÉ:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | non dangereusement réactif                                                                                                                                                 |                                         |                                                                                                          |
| <b>IX - PRÉPARATION DE LA FICHE SIGNALÉTIQUE</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                            |                                         |                                                                                                          |
| <b>SOURCES UTILISÉES:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | RTECS                                                                                                                                                                      | <b>PRÉPARÉE PAR:</b>                    | JohnsonDiversey Canada, Inc.<br>Département de réglementation<br>Division Aliment<br>Tél. (905) 829-1200 |
| <b>DATE DE LA PRÉPARATION:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Le 15 avril 2003                                                                                                                                                           |                                         |                                                                                                          |
| <p>Les renseignements compris dans ce formulaire sont conformes aux règlements sur les produits dangereux et ne peuvent être utilisés à d'autres fins, reproduits ou publiés. La compagnie JohnsonDiversey Canada n'assume aucune responsabilité pour les blessures corporelles ou les dommages matériels pouvant découler de l'utilisation du produit si des mesures de sécurité raisonnables ne sont pas observées. De plus, JohnsonDiversey Canada n'assume aucune responsabilité en cas de blessures corporelles ou de dommages matériels causés par un emploi inapproprié ou le vol du produit, même si des mesures de sécurité acceptables sont suivies. Chaque utilisateur accepte les risques que comporte l'utilisation du produit et doit lire les renseignements et les recommandations appropriés dans le contexte particulier de l'utilisation prévue.</p> |                                                                                                                                                                            |                                         |                                                                                                          |